KOMISJONI OTSUS

18. detsember 2008,

oluliseks kasutuseks lubatud kontrollitavate ainete koguste jaotamise kohta ühenduses 2009. aastal vastavalt osoonikihti kahandavaid aineid käsitlevale Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusele (EÜ) nr 2037/2000

(teatavaks tehtud numbri K(2008) 8398 all)

(Ainult hispaania-, hollandi-, inglis-, itaalia-, prantsus-, saksa- ja sloveenikeelne tekst on autentsed)

(2009/52/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. juuni 2000. aasta määrust (EÜ) nr 2037/2000 osoonikihti kahandavate ainete kohta, [1] eriti selle artikli 3 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

(1) Ühenduses on juba järk-järgult lõpetatud klorofluorosüsivesinike, muude täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike, haloonide, tetraklorometaani, 1,1,1-trikloroetaani, osaliselt halogeenitud bromofluorosüsivesinike ja bromoklorometaani tootmine ja tarbimine.

(2) Komisjon peab igal aastal kindlaks määrama kõnealuste kontrollitavate ainete olulise kasutuse, kasutada lubatud kogused ja ettevõtted, kellel on õigus neid kasutada.

(3) Osoonikihti kahandavate ainete Montreali protokolli (edaspidi „Montreali protokoll") osaliste otsusega IV/25 on kehtestatud kriteeriumid, mida komisjon kasutab olulise kasutuse kindlaksmääramisel ning mille alusel lubatakse igal osalisel toota ja tarbida kontrollitavaid aineid oluliseks kasutuseks vajalikus koguses.

(4) Montreali protokolli osalised on lubanud Euroopa Ühenduses 2009. aastal toota 22 tonni täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinikke (CFC-sid) dosaatorinhalaatorite valmistamiseks ja kasutamiseks, mis vastavad otsuses IV/25 määratletud CFC-de olulise kasutuse tingimustele.

(5) Montreali protokolli osaliste otsusega XIX/18 lubatakse sellist tootmist ja tarbimist, mis on vajalik Montreali protokolli A, B ja C lisades (II ja III rühma ained) loetletud kontrollitavate ainete oluliseks laboratoorseks ja analüütiliseks kasutuseks, mis on loetletud osaliste seitsmenda kohtumise aruande IV lisas, kui Montreali protokolli osaliste kuuenda kohtumise aruande II lisas ning osaliste otsustes VII/11, XI/15 ja XV/5 sätestatud tingimustest ei tulene teisiti. Montreali protokolli osaliste otsusega XVII/10 on lubatud toota ja tarbida Montreali protokolli E lisas loetletud kontrollitavat ainet, et vastata bromometaani kriitilise laboratoorse ja analüütilise kasutuse vajadustele.

(6) Vastavalt Montreali protokolli osaliste otsuse XII/2 (klorofluorosüsivesinikevabadele dosaatorinhalaatoritele ülemineku soodustamise meetmete kohta) punktile 3 on kõik liikmesriigid teavitanud ÜRO Keskkonnaprogrammi toimeainetest seoses millega ei ole täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinikud enam olulised selliste dosaatorinhalaatorite valmistamisel, mis on ette nähtud turustamiseks Euroopa Ühenduses.

(7) Määruse (EÜ) nr 2037/2000 artikli 4 lõike 4 punkti i alapunktis b keelustatakse CFC-de kasutamine ja turuleviimine, v.a kui need on tunnistatud olulisteks kõnealuse määruse artikli 3 lõikes 1 kirjeldatud tingimustel. Seepärast on kõnealused otsused, mille kohaselt CFC-de kasutamine ei ole vältimatu, vähendanud nõudlust Euroopa Ühenduses turustatavates dosaatorinhalaatorites kasutatavate CFC-de järele. Lisaks keelatakse määruse (EÜ) nr 2037/2000 artikli 4 lõikega 6 klorofluorosüsivesinik-dosaatorinhalaatorite importimine ja turuleviimine, kui kõnesolevates toodetes sisalduvaid CFC-sid ei peeta oluliseks artikli 3 lõikes 1 kirjeldatud tingimustel.

(8) Komisjon avaldas teatise [2] neile ühenduse ettevõtetele, kes taotlevad komisjonilt luba kasutada kontrollitavaid aineid oluliseks kasutuseks ühenduses 2009. aastal, ja on saanud deklaratsioonid kontrollitavate ainete kavandatava olulise kasutuse kohta 2009. aastal.

[1] EÜT L 244, 29.9.2000, lk 1.

[2] ELT C 114, 9.5.2008, lk 27.

(9) Käesolevas otsuses sätestatud meetmed on kooskõlas määruse (EÜ) nr 2037/2000 artikli 18 lõike 1 kohaselt asutatud korralduskomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

1. Määrusele (EÜ) nr 2037/2000 vastavate I rühma (täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinikud 11, 12, 113, 114 ja 115) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal kasutada ühenduses olulisel meditsiinilisel otstarbel, on 21 360,00 osoonikahandamispotentsiaali (*Ozone Depleting Potential* – ODP) kilogrammi.

2. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate I rühma (täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinikud 11, 12, 113, 114 ja 115) ning II rühma (muud täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinikud) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal ühenduses kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 60 280,8 ODP-kilogrammi.

3. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate III rühma (haloonid) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal kasutada ühenduses olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 115,7 ODP-kilogrammi.

4. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate IV rühma (tetraklorometaan) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal ühenduses kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 129 390,8 ODP-kilogrammi.

5. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate V rühma (1,1,1-trikloroetaan) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal ühenduses kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 355,65 ODP-kilogrammi.

6. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate VI rühma (bromometaan) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal kasutada ühenduses kriitilisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 36,3 ODP-kilogrammi.

7. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate VII rühma (osaliselt halogeenitud bromofluorosüsivesinikud) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal kasutada ühenduses olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 57,96 ODP-kilogrammi.

8. Määruse (EÜ) nr 2037/2000 reguleerimisalasse kuuluvate IX rühma (bromoklorometaan) kontrollitavate ainete kogus, mida võib 2009. aastal kasutada ühenduses olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, on 11,088 ODP-kilogrammi.

Artikkel 2

I lisas loetletud klorofluorosüsivesinik-dosaatorinhalaatoreid ei viida enam turgudele, kus pädev asutus on otsustanud, et klorofluorosüsivesinike kasutamine dosaatorinhalaatorites ei ole kõnealustel turgudel vältimatu.

Artikkel 3

Ajavahemikul 1. jaanuarist 31. detsembrini 2009 kohaldatakse järgmisi eeskirju.

1. Täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike 11, 12, 113, 114 ja 115 olulise meditsiinilise kasutuse kvoodid eraldatakse II lisas osutatud ettevõtetele.

2. Täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike 11, 12, 113, 114 ja 115 ning muude täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid eraldatakse III lisas osutatud ettevõtetele.

3. Haloonide olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid eraldatakse IV lisas osutatud ettevõtetele.

4. Tetraklorometaani olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid eraldatakse V lisas osutatud ettevõtetele.

5. 1,1,1-trikloroetaani olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid eraldatakse VI lisas osutatud ettevõtetele.

6. Bromometaani kriitilise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid jaotatakse VII lisas märgitud äriühingutele.

7. Osaliselt halogeenitud bromofluorosüsivesinike olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid jaotatakse VIII lisas märgitud ettevõtetele.

8. Bromoklorometaani olulise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid jaotatakse IX lisas märgitud ettevõtetele.

9. Täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike 11, 12, 113, 114 ja 115, muude täielikult halogeenitud klorofluorosüsivesinike, tetraklorometaani, 1,1,1-trikloroetaani, osaliselt halogeenitud bromofluorosüsivesinike ja bromoklorometaani olulise kasutuse ning bromometaani kriitilise laboratoorse ja analüütilise kasutuse kvoodid jaotatakse vastavalt X lisale.

Artikkel 4

Käesolevat otsust kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2009 ja selle kehtivusaeg lõpeb 31. detsembril 2009.

Artikkel 5

Käesolev otsus on adresseeritud järgmistele ettevõtetele:

Acros Organics bvba Janssen Pharmaceuticalaan 3a B-2440 Geel	Airbus France 316, route de Bayonne F-31300 Toulouse
Carlo Erba Réactifs-SDS Z.I. de Valdonne, BP 4 F-13124 Peypin	Chiesi Farmaceutici SpA Via Palermo 26/A I-43100 Parma
CNRS — Groupe de physique des solides Université Paris 7 Denis Diderot et Paris 6 Pierre et Marie Curie F-75251 Paris Cedex 5	Harp International Gellihirion Industrial Estate Rhondda, Cynon Taff Pontypridd CF37 5SX UNITED KINGDOM
Honeywell Specialty Chemicals Wunstorfer Straße 40 Postfach 10 02 62 D-30918 Seelze	Ineos Fluor Ltd PO Box 13, The Heath Runcorn Cheshire WA7 4QF UNITED KINGDOM
Institut scientifique de service public Rue du Chéra 200 B-4000 Liège	LGC Standards GmbH Mercatorstraße 51 D-46485 Wesel
Mallinckrodt Baker BV Teugseweg 20 7418 AM Deventer Nederland	Merck KGaA Frankfurter Straße 250 D-64271 Darmstadt
Mikro + Polo d.o.o. Zagrebška cesta 22 SI-2000 Maribor	Ministry of Defense Defence Fuel Lubricants and Chemicals PO Box 10 000 1780 CA Den Helder Nederland
Panreac Química SA Pol. Ind. Pla de la Bruguera, C/Garraf, 2 E-08211 Castellar del Vallès Barcelona	Sigma Aldrich Chimie SARL 80, rue de Luzais L'Isle d'Abeau Chesnes F-38297 Saint-Quentin-Fallavier
Sigma Aldrich Company The Old Brickyard, New Road Gillingham SP8 4XT UNITED KINGDOM	Sigma Aldrich Laborchemikalien Wunstorfer Straße 40 Postfach 10 02 62 D-30918 Seelze
Sigma Aldrich Logistik GmbH Riedstraße 2 D-89555 Steinheim	Solvay Organics GmbH Hans-Böckler-Allee 20 D-30173 Hannover

Tazzetti Fluids SRL Corso Europa 600/a I-10088 Volpiano (TO)	Valeas SpA Pharmaceuticals Via Vallisneri 10 I-20133 Milano
Valvole Aerosol Research Italiana (VARI) SpA — LINDAL Group Italia Via del Pino 10 I-23854 Olginate (LC)	VWR ISAS 201, rue Carnot F-94126 Fontenay-sous-Bois

Brüssel, 18. detsember 2008

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Stavros DIMAS

I LISA

Vastavalt Montreali protokolli osaliste kaheteistkümnendal kohtumisel vastu võetud otsuse XII/2 (klorofluorosüsivesinikevabadele dosaatorinhalaatoritele ülemineku hõlbustamise meetmete kohta) punktile 3 on järgmised riigid otsustanud tänu sobivate klorofluorosüsivesinikevabade dosaatorinhalaatorite olemasolule mitte enam käsitada protokolli kohaselt olulistena klorofluorosüsivesinikke, kui neid kasutatakse koos järgmiste toimeainetega:

AINED, MIDA EI KÄSITATA OLULISTENA

Tabel 1

Lühitoimelised beeta-agonist-bronhilõõgastid

Riik	salbutamool	terbutaliin	fenoterool	ortsiprenaliin	reproterool	karbuterool	heksoprenaliin	pirbuterool	klenbuterool	bitolterool	prokaterool
Austria	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Belgia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Bulgaaria	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Küpros	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Tšehhi Vabariik	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Taani	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Eesti	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Soome	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Prantsusmaa	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Saksamaa	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Kreeka	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ungari	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Iirimaa	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Itaalia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Läti	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Leedu	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Luksemburg	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Malta	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Madalmaad	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Poola	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Portugal	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Rumeenia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Slovakkia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Sloveenia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Hispaania	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Rootsi	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Ühendkuningriik	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

Tabel 2

Inhaleeritavad steroidid

Riik	Beklometasoon	Deksametasoon	Flunisoliid	Flutikasoon	Budesoniid	Triamsinoloon
Austria	X	X	X	X	X	X
Belgia	X	X	X	X	X	X
Bulgaaria	X	X	X	X	X	X
Küpros	X	X	X	X	X	X
Tšehhi Vabariik	X	X	X	X	X	X
Taani	X	X	X	X	X	X
Eesti	X	X	X	X	X	X
Soome	X	X	X	X	X	X
Prantsusmaa	X	X	X	X	X	X
Saksamaa	X	X	X	X	X	X
Kreeka	X	X	X	X	X	X
Ungari	X	X	X	X	X	X
Iirimaa	X			X		
Itaalia	X	X	X	X	X	X
Läti	X	X	X	X	X	X
Leedu	X	X	X	X	X	X
Luksemburg	X	X	X	X	X	X
Malta				X	X	
Madalmaad	X	X	X	X	X	X
Poola	X	X	X	X	X	X
Portugal	X	X	X	X	X	X
Rumeenia	X	X	X	X	X	X
Slovakkia	X	X	X	X	X	X
Sloveenia	X	X	X	X	X	X
Hispaania	X	X	X	X	X	X
Rootsi	X	X	X	X	X	X
Ühendkuningriik				X		

Tabel 3

Mittesteroidsed põletikuvastased ained

Riik	Kromoglütsiinhape	Nedokromiil
Austria	X	X
Belgia	X	X
Bulgaaria	X	X
Küpros	X	X
Tšehhi Vabariik	X	X
Taani	X	X
Eesti	X	X
Soome	X	X
Prantsusmaa	X	X
Saksamaa	X	X
Kreeka	X	X
Ungari	X	
Iirimaa		
Itaalia	X	X
Läti	X	X
Leedu	X	X
Luksemburg	X	
Malta		X
Madalmaad	X	X
Poola	X	X
Portugal	X	
Rumeenia	X	X
Slovakkia	X	X
Sloveenia	X	X
Hispaania	X	X
Rootsi	X	X
Ühendkuningriik	X	X

Tabel 4

Antikoliinergilised bronhilõõgastid

Riik	Ipratroopiumbromiid	Oksitroopiumbromiid
Austria	X	X
Belgia	X	X
Bulgaaria	X	X
Küpros	X	X
Tšehhi Vabariik	X	X
Taani	X	X
Eesti	X	X
Soome	X	X
Prantsusmaa	X	X
Saksamaa	X	X
Kreeka	X	X
Ungari	X	X
Iirimaa	X	X
Itaalia		X
Läti	X	X
Leedu	X	X
Luksemburg	X	X
Malta	X	X
Madalmaad	X	X
Poola	X	X
Portugal	X	
Rumeenia	X	X
Slovakkia	X	X
Sloveenia	X	X
Hispaania	X	X
Rootsi	X	X
Ühendkuningriik	X	X

Tabel 5

Pikatoimelised beeta-agonist-bronhilõõgastid

Riik	Formoterool	Salmeterool
Austria	X	X
Belgia	X	X
Bulgaaria	X	X
Küpros	X	X
Tšehhi Vabariik	X	X
Taani	X	X
Eesti	X	X
Soome	X	X
Prantsusmaa	X	X
Saksamaa	X	X
Kreeka	X	X
Ungari	X	X
Iirimaa	X	X
Itaalia	X	X
Läti	X	X
Leedu	X	X
Luksemburg	X	X
Malta	X	X
Madalmaad	X	X
Poola	X	X
Portugal	X	X
Rumeenia	X	X
Slovakkia	X	X
Sloveenia	X	X
Hispaania	X	X
Rootsi	X	X
Ühendkuningriik	X	X

Tabel 6

Toimeainete kombinatsioonid ühes dosaatorinhalaatoris

Riik		
Austria	X Kõik tooted	
Belgia	X Kõik tooted	
Bulgaaria	X Kõik tooted	
Küpros		
Tšehhi Vabariik	X Kõik tooted	
Taani	X Kõik tooted	
Eesti		
Soome	X Kõik tooted	
Prantsusmaa	X Kõik tooted	
Saksamaa	X Kõik tooted	
Kreeka		
Ungari	X Kõik tooted	
Iirimaa		
Itaalia	Budenosiid + fenoterool	Flutikasoon + salmeterool
Läti	X Kõik tooted	
Leedu	X Kõik tooted	
Luksemburg	X Kõik tooted	
Malta	X Kõik tooted	
Madalmaad	X Kõik tooted	
Poola	X Kõik tooted	
Portugal	X Kõik tooted	
Rumeenia	X Kõik tooted	
Slovakkia	X Kõik tooted	
Sloveenia	X Kõik tooted	
Hispaania		
Rootsi	X Kõik tooted	
Ühendkuningriik		

Allikas: www.unep.org/ozone/Information_for_the_Parties/3Bi_dec12-2-3.asp

II LISA

OLULINE MEDITSIINILINE KASUTUS

Astma ja muude krooniliste obstruktiivsete kopsuhaiguste raviks ette nähtud dosaatorinhalaatorite valmistamisel kasutatavate I rühma kontrollitavate ainete kvoodid jaotatakse järgmistele äriühingutele:

Chiesi Farmaceutici SpA (IT)

Valeas SpA Pharmaceuticals (IT)

(VARI) SpA – LINDAL Group Italia (IT)

III LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

I ja II rühma kontrollitavate ainete puhul, mida on lubatud kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, jaotatakse kvoodid järgmiselt:

Carlo Erba Réactifs-SDS (FR)

CNRS — Groupe de physique des solides (FR)

Harp International (UK)

Honeywell Specialty Chemicals (DE)

Ineos Fluor (UK)

LGC Standards (DE)

Mallinckrodt Baker (NL)

Merck KGaA (DE)

Mikro + Polo (SI)

Panreac Química (ES)

Sigma Aldrich Chimie (FR)

Sigma Aldrich Company (UK)

Sigma Aldrich Logistik (DE)

Tazzetti Fluids (IT)

IV LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

III rühma kontrollitavate ainete puhul, mida on lubatud kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, jaotatakse kvoodid järgmiselt:

Airbus France (FR)
Ineos Fluor (UK)
Ministry of Defence (NL)

V LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

Olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel kasutatavate IV rühma kontrollitavate ainete kvoodid jaotatakse järgmistele äriühingutele:

Acros Organics (BE)
Carlo Erba Réactifs-SDS (FR)
Honeywell Specialty Chemicals (DE)
Institut Scientifique du Service Publique (BE)
Mallinckrodt Baker (NL)
Merck KGaA (DE)
Mikro + Polo (SI)
Panreac Quimica (ES)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Laborchemikalien (DE)
Sigma Aldrich Logistik (DE)
VWR ISAS (FR)

VI LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

Olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel kasutatavate V rühma kontrollitavate ainete kvoodid jaotatakse järgmistele äriühingutele:

Acros Organics (BE)
Merck KGaA (DE)
Mikro + Polo (SI)
Panreac Química (ES)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)

VII LISA

KRIITILINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

Kriitilisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel kasutatavate VI rühma kontrollitavate ainete kvoodid jaotatakse järgmistele äriühingutele:

Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)

VIII LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

VII rühma kontrollitavate ainete puhul, mida on lubatud kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, jaotatakse kvoodid järgmiselt:

Ineos Fluor (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)
Solvay Organics (DE)

IX LISA

OLULINE LABORATOORNE JA ANALÜÜTILINE KASUTUS

IX rühma kontrollitavate ainete puhul, mida on lubatud kasutada olulisel laboratoorsel ja analüütilisel otstarbel, jaotatakse kvoodid järgmiselt:

Ineos Fluor (UK)
Sigma Aldrich Chimie (FR)
Sigma Aldrich Company (UK)
Sigma Aldrich Logistik (DE)

X LISA

Käesolevat lisa ei avaldata, kuna see sisaldab konfidentsiaalset äriteavet.